



طلب تحويل أموال

Funds Transfer Application

Branch _____ الفرع
Transfer Mode Demand Draft شيك مصرفي Manager's Cheque شيك مدير طريقة التحويل
Bank Transfer حوالة مصرفية Internal Transfer تحويل داخلي

Remitter's Details

تفاصيل المحوّل

Remitter's Name _____ اسم المحوّل
Remitter's ID No. _____ رقم البطاقة الشخصية للمحوّل
Remitter's Address _____ عنوان المحوّل
Account No. (to be debited) _____ رقم الحساب (الذي سيتم خصم منه)
Account Currency _____ عملة الحساب

Beneficiary Details

تفاصيل المستفيد

Name _____ الاسم
Area: _____ المنطقة Street name: _____ اسم الشارع City: _____ المدينة Country: _____ البلد
Account No. _____ رقم الحساب Bank Name and Branch _____ اسم البنك والفرع
Beneficiary Bank Swift Code _____ رمز السويفت للبنك المستفيد Intermediary Bank Swift Code _____ رمز السويفت للبنك الوسيط
IBAN _____ رمز IBAN
SORT/BSB/IFSC/FW/Transit _____

Payment Details

تفاصيل الدفع

Amount to be Transferred in Numbers _____ المبلغ المحوّل بالأرقام
Amount to be Transferred in Words _____ المبلغ المحوّل بالأحرف
Purpose of Payment _____ الغرض من التحويل Currency _____ العملة
Intermediary Bank Charges Beneficiary المستفيد Remitter المحوّل رسوم البنك الوسيط
QNB Charges Beneficiary المستفيد Remitter المحوّل رسوم QNB

Terms and Conditions for Funds Transfer

الشروط والأحكام لتحويل الأموال

I/We authorize the Bank to debit my/our account charges, taxes or correspondence and/or beneficiary bank charges as applicable.

أفوض/نفوض البنك بخصم رسوم حسابي/حسابنا أو ضرائب أو مراسلات و/أو رسوم البنك المستفيد حيثما ينطبق ذلك.

I/We agree to indemnify and hold the Bank harmless from and against all actions, claims, demands, proceeding, losses, damages, cost, charges and expenses whatsoever which the Bank may at time incur, sustain, suffer or be put to as a consequence of or by reason of or arising out of providing me the services herein, or by reason of the Bank in good faith taking or refusing to take or omitting to take action on any instruction given by me or due to breach by myself/ourselves of any of the related terms and conditions mentioned herein, and Accounts Services Terms and Conditions as might be amended from time to another.

أوافق / نوافق على تعويض البنك وحمايته من جميع الإجراءات والمطالبات والدعاوى والخسائر والأضرار والتكاليف والمصروفات أيا كانت والتي قد يتكبدها البنك في أي وقت أو يتحملها أو يعاني منها أو يتعرض لها والتي تنشأ عن أو تكون بسبب تقديم الخدمات المذكورة في هذه الوثيقة لي، أو بسبب قيام البنك بحسن نية باتخاذ أو رفض اتخاذ أو إغفال اتخاذ أي إجراء بشأن أي تعليمات مقدمة من قبلي أو بسبب خرقتي / خرقنا لأي من الشروط والأحكام ذات الصلة المذكورة في هذه الوثيقة، وشروط وأحكام الخدمات المتعلقة بالحسابات كما قد يتم تعديلها من وقت لآخر.

Customer Signature _____ توقيع العميل

Date DDMMYYYY التاريخ

For Bank Use Only

FX Rate _____ Amount to be Debited from Remitter _____
QNB Charges _____ Corresponding Bank Charges _____ Total _____
Paying Bank _____ Reference Number _____
Prepared By _____ Reviewed By _____ Authorised By _____
Signature and Date _____ Signature and Date _____ Signature and Date _____